

# 1 TESALONIKA

---

## Wimaamala

**1** <sup>1</sup>Geka tauyai Paulo ma Sailasa ma Timoti omi leta to gilumiyahi taumi tu witumagana bolumi Tesalonika tuponana uyahimi, babana taumi Yaubada Amata ma ata Guyau Yesu Keliso hai gali u hinena o memae.

Hai lunugotootogo po hai nugodumola hina melabenimi.

## Mi Tesalonika hai dewa hi haki duma

<sup>2</sup>Houga magomagouna i lupali uyahihhi to imaamala Yaubada uyahina atapuma ubeimi. <sup>3</sup>Ma houga magomagouna Yaubada Amata u matana to laupali ubeimi, babana omi witumaganagei o bagibagi imahi po omi lounugotootogogeji lawa o haguhi po Guyau Yesu Keliso a paliwitumagana ubeimi o yamtaibagibagigeya.

<sup>4</sup>Walewalehiyai, to hanapugeya Yaubada i luhogalena dumami yaka i winaganimi po taumi a lawa. <sup>5</sup>Hougan to lauguguya ega i baha awa ma, Alugo Woiyawa bahana i wikadidili uyahimi po bahana o witumagananya. Tausai i mae u hayami o galena tuhagaya. <sup>6</sup>Uyahinei o witutupoganeiyai yaka gasi ata Guyau o itutupogananya. Lolowa Yesu tuwegana o nonoli yaka witai o tuhagaya ma tamogi anai kaohami o wotagoya babana kaohana Alugo Woiyawa uyahinei i nei. <sup>7</sup>Uyahinei taumi ani galena dewadewana Keliso tu witumaganena Masedoniya ma Giliki tupohihi uyahihhi. <sup>8</sup>Taumi uyahimiyei ata Guyau tuwegana amaka i nohaya mi Masedoniya po mi Giliki uyahihhi, ma taumi gasi omi witumagana Yaubada uyahina tuwegana i nohaya tupo atapuhi uyahihhi. Uyahinei tupo awai uyahina to nena ega emoemotana po bimiyei tona ibaabani, <sup>9</sup>babana tauhi uyahiyai he ibaabani bimiyei hi pa, ‘Lolowa o nena mi Tesalonika uyahihhi po hi kaohena dumami po hai ani witumagana koyakoyama hi wihiwigigiyei ma Yaubada uyahina hi palihalena mehi babana tauna tunawana Yaubada dumana po waiyautuna tauna uyahina hi nugobui po binei hi woobagibagi, <sup>10</sup>po gasi Natuna hi ionananya

houga awai apo yadei ina hopu mai'. Babana Yesu hilagei i witowolo meya apo yohola ina nei po Yaubada a uyogigai uyahinei ina halota.

### **Paulo a bagibagi Tesalonika u meyageina**

**2** <sup>1</sup>Walewalehiyai, o hanapugeya lolowa i witoumana uyahimi ega tota ibaabani yababa ma anai anona. <sup>2</sup>O hanapugeiyai mi Pilipai hi wiapapoeniyi po to wihinimaya ma Yaubada i wikadidiliyi po tuwega dewadewana uyahimi to bahebaheya hawena wiywana to tuhagaya. <sup>3</sup>Ma to lauguguya uyahimi ega tota koyakoyamemi gapola luhogalahi ubeihi ma tamogi baha dumana to ibaabaniyeya uyahimi. <sup>4</sup>Babana Yaubada i kawaidewedeweiyi po bagibagi geka i palihaleya uyahiyai po ipa tuwega dewadewana to bahena geleteya uyahimi yaka i bagibagina ega ipa lawa to laikaohahi ma Yaubada to likaoohaya, babana nugenugoyai hinena Yaubada i hanapugeya. <sup>5</sup>Lolowa to nenehi uyahimi ega ipa i baha dagihagei ma nugenugomi to waya, ma tamogi Yaubada a baha dumadumaluhkiyei to palipaliwelemi ma Yaubada i hanapugeya, ega tota kawakamone uyahimi po ipa omi gapola to tamihi, eega. <sup>6</sup>Ma u matami po lawa gehouhi u matahi i dewa to dewadewahi ega ipa ona huneiysi.

<sup>7</sup>Tauyai Keliso a tu wituwituwega yaka emoemotiyai ipa uyahimi to taniwaga ma tamogi eega. Tauyai i dewa ipa to nugohegoya uyahimi po mei wawine natunatuna uyahiji e nugenugohegoya. <sup>8</sup>To luhogalena dumami yaka to nugenahena meiyai uyahimi. I luhogala bimiyei ma Yaubada tuwegana anai kaokaoyai to palipaliwelemi ma tauyai gasi to palihalena meiyai uyahimi.

<sup>9</sup>Walewalehiyai, lolowa i bagibagi uyahimi amaka o galeiyai iyeta po ididibala to bagibagi kadidili duma po Yaubada tuwegana to ipaliweleneya uyahimi, ma tamogi tunawiyai i am to galena iteteya babana ega tota luhogaleya ipa to ligenomi i am galena itetena binei.

<sup>10</sup>Taumi i dewa u hayami amaka o hanapugeya ma Yaubada gasi i hanapugeya i dewa to wiwoiyawehi po hi dumalu po hi haki wahaga.

<sup>11</sup>Babana atapumina to gagalena itetemi mei lawa natunatuna e gagalena itetehi, <sup>12</sup>ma to wiututu lulougo uyahimi po to wikadidilimi ma to palipaliwelemi ipa ona dewa imahi babana Yaubada i inaganimi tauna anani taniwaga po a wasawasa binei.

<sup>13</sup>Houga magomagouna Yaubada uyahina to imaamala, babana Yaubada a baha o nonoli po uyahina o palihalena memi babana tauyai ega i baha ma naka Yaubada a baha. Uyahinei o witumaganeya po a wipoya o tuhagaya. <sup>14</sup>Walewalehiyai, mae witewiteihi amaka o tuhagahi naka pitenana gasi tauhi Yesu Keliso a bolu gehouhi Yudeya tuponana uyahina. Tauhi witai he tutuhagahi hai dobu lawahi uyahiihiyei, mei taumi witai o tutuhagaya taumi omi dobu lawahi uyahiihiyei. <sup>15</sup>Geka dewana mi

Yudeya hai dewa dumana, uyahinei ata Guyau Yesu hi lihilageni, ma tu bahapiko odubohi hi ununihi ma tauyai gasi hi wigawiyeiyai uyahinei Yaubada ega ita kaoha matababana lawa magomagouhi he ihinigigiyehi.<sup>16</sup> Mei gasi i wipaliwelena taumi ega mi Yudeya uyahimi, he iletami ipa iyowai ma hina lugudumi babana ega nuponugohi ipa Yaubada ina wiluyawahimi. Uyahinei apapoe i luhogaleya ipa ina weludadana mehi a uyogigai amaka hi wialoni.

### **Paulo i luhogaleya ipa ina weludadana mehi**

<sup>17</sup> Walewalehiyai, lolowa to nenehalemi to nugodubu duma babana ega houga gehouna tota galemi, ma yohola to nuponugotuhumi ega tota winugoguluwimi, uyahinei ma to ileta ipa iyowai ma to nehi po to galena memi. <sup>18</sup> I luhogala ipa to nehi uyahimi. Tau Paulo a wileta duma ipa a nehi po a weludadanimi, ma houga magomagouna a ileta po ega emoemotau, babana Tomodulele u tahaya i guduya. <sup>19</sup> Guyau Yesu a houga gunawilana uyahina, taumi bimiyei apo kaoha to wialoni babana omi witumagana binei apo meiha diidigana to tuhagaya. <sup>20</sup> Uyahinei taumi i ani wotalagae ma i ani kaoha.

**3** <sup>1</sup>Hougana u Ateni a memae, ma a winugowilawila duma bimiyei, po ega yaka a baha a pa, nugote Timoti a himili po ina nae Tesalonika ma tau tunawau geka hota a memae. <sup>2</sup>Ega yaka walehita Timoti a himili po i nehi, babana tauna Yaubada a tu bagibagi, Keliso tuwegana uyahinei ipa ina wikadidilimi po Keliso uyahina ona witumagana imahi <sup>3</sup>po geka witeihi uyahidi ega ona tapitapiya. Witeihi amaka o hanapugehi naka ta tutuhagahi. <sup>4</sup>Babana lolowa ta memegogona ma to bahebahena nonogogeya to pa, ‘Pilipili uyahimi apo hina geleta’; ee, geka hougahi amaka he gelegeleta. <sup>5</sup>Naka binei ma a inugowilawila babana a matouta duma Tomodulele uyahina meka po apo ludadana baneina ina weleweleemi po ona tapiya po lolowa i bagibagi uyahimi ina wiapapoeya. Uyahinei Timoti a himiliyahpo ipa omi witumagana ina galeya ma tuwegami ina neiyai uyahiu.

<sup>6</sup>Timoti i nehi uyahimi ma i gunawileya po tuwegami i paliweleu i pa, ‘Mi Tesalonika Keliso hi witumaganena dumaya po hi luhogalena imahiyeya, ma lolowa ata toumana uyahidi houga magomagouna anai kaohahi he nuponugotuhuya ma hi luhogaleya ipa hina galena mem’. Tau gasi u luhogala ipa a galena memi. <sup>7</sup>Walewalehiu, omi witumagana binei, tuwegami a noonoli po i likaoha dumau po ega mei pilipili po witai u hinena a memae. <sup>8</sup>Uyahinei omi towolo momota Guyau binei u ani kaoha. <sup>9</sup>Yaka i omhuna Yaubada uyahina i kokoe babana u kaoha bimiyei i lata duma Yaubada u matana. <sup>10</sup>Uyahinei ma iyeta po ididibala a laupali kadidili ipa iyowai ma tepami a galena mehi po apo tu witumagana tapitapiya omi ututu a lawi po ona kadidili.

<sup>11</sup> Yaka geka i lupali ipa Yaubada Amata ma ata Guyau Yesu i tahaya hina hoeya yaka apo to nehi uyahimi. <sup>12</sup> Ma Guyau a luhogalagei ina ligoholimi po tunawami ona lauhogalena memi po lawa gehouhi ona luhogalehi po mei tauyai to lauhogalemi pite, <sup>13</sup> po meka hougana ata Guyau Yesu tu wiwoiyawena mitehi hina hopuhopu mai taumi anai nugokadidilimi po anai nugoyeuyeumi po anai woiyawami Yaubada Amata u matana ona towolo geleta.

### Yaubada dewa dewadewana i luhogaleya

**4** <sup>1</sup> Walewalehiyai, geka ginouli waimulina, lolowa dewa to iatatiyemi ipa Yaubada ona likaohaya po geka hougahi amaka o wootagohi yaka ega ona wohouna ma ipa Guyau Yesu binei ona dewadewa gawah. <sup>2</sup> Ma ata Guyau Yesu a taniwaga amaka a welemi po o hanapugehi.

<sup>3</sup> Yaubada a nugotuhugei ipa omi mae hina wiwoiyawa ma ega matamaga a tupo uyahina ona nena. <sup>4</sup> Ma emosi po emosi ona tawitawine omi dewa dewadewahi po dumadumaluhi uyahihiyei. <sup>5</sup> Ma ega ipa anai luhogala gobugobumi po mei lawa ega Yaubada hita hanahanapugeya. <sup>6</sup> Ma ega lawa gehouhi agagohi ona halohalohi meka po apo Guyau a wimeihia ona tuhagaya. Geka ginoulihi ubeihi lolowa a baha kadidili uyahimi. <sup>7</sup> Matababana geegeka, Yaubada i inaganita ega dewa gobugobuhi ubeihi ma dewa waiwoyawahi ubeihi. <sup>8</sup> Uyahinei apo iyai lugagayo geka ina wihinigigiyea naka ega lawa hai lugagayo ita ihinigigiyea ma Yaubada a lugagayo e ihinigigiyea, ma Yaubadana Alugo Woiyawa e weleweleta.

<sup>9</sup> Ma apegia luhogala binei an'omgiluma nehi, babana Yaubada tauna amaka i wiatatiyemi po emosi po emosi o lauhogalena memi. <sup>10</sup> Naka pite gasi walewalehita tupo Masedoniya u hinena amaka o lauhogalehi uyahinei ma a laihunami ipa omi luhogalana gawagawata.

<sup>11</sup> Ma ona wileta po anai nugodumolami ona memae po tunawami omi bagibagi nimamiyei ona dewadewahi ma ega lawa hai bagibagi ona iyalutugehi mei lolowa a palipaliweleme pite. <sup>12</sup> Uyahinei taumi omi mae binei ega lawa gehouhi uyahihii ona lauwahala yaka apo tu meuputa hina wiyatayatem.

### Guyau a gunawilana binei

<sup>13</sup> Walewalehiu, ega ona inugoneina tu hilahilage ubeihi. Uyahinei apo tulata awai ina hilahilage ega ona nugenugodubu duma po mei tauhi ega hai witumagana towolo meme uyahina. <sup>14</sup> Ma tauta Yesu ta witumagananya naka hilage uyahinei i towolo meme, po Yaubada ta witumagananya ata lawa tu nugenugodubu duma po mei tauhi ina weluwinihu. <sup>15</sup> Geka ata Guyau a baha to ipaliwelenyea uyahimi, apo a houga gunawilana uyahina tauhi tu hilahilage apo Keliso hina tuhaga

tahaeya ma tauta a yaututa apo ta wimuli.<sup>16</sup> Guyau Yesu ponana apo ina lata po ina hopuhopu mai, tu winoyanoya mi yadena hai tu weluweluwai ponana apo ina lata ma ina iototu po Yaubada a himogo apo hina huweni po gololona ina lata duma. Ma Guyau yada uyahinei ina hopuhopu mai ma tu hilahilage lolowa Keliso hi itumaganeya apo hina towolo meme.<sup>17</sup> Apoma tauta a yaututa hoi hipuli ta memae mitehi ta gae hoi yada po ata Guyau mitehi ta witutuhaga yaloi uyahinei po tauna mitehi ta mewahaga.<sup>18</sup> Tuwega geka ona deedeya tu nugodubu emosi po emosi u hayami, ani likaohami.

**5** <sup>1</sup>Walewalehiu, ega emoemotana po geka omi letana uyahina Keliso a houga nei a paliwelemi po ona hanapugeya,<sup>2</sup> babana a houga nei ega iyai gehouna ita hanapugeya. Guyau a nei galenana mei tu danene uguwa bolinai apo ina nei po ina ligoholita.<sup>3</sup> Apo lawa hina pa, ‘Houga dewadewa amaka i geleta’, po anai kaohahi hina memae, ma naka hougana wiyuwa baneina apo ina laigoholihi mei wawine a houga wigunaguna hougana. Uyahinei wiyuwa naka ega emoemotahi po hina lowo haleyra.

<sup>4</sup> Ma walewalehiu, taumi uguwa a tupo uyahina ega ota memae yaka wiyuwa hougana apegia ina ligoholimi po ona matouta.<sup>5</sup> Babana tauta yayata tu miyena yaka ipa yayatagei ta nena, ma ega uguwa dewana uyahinei ta nena.<sup>6</sup> Uyahinei ega ipa ta lauhinibegabega po mei lawa boluhi he lauhinibegabega pite, ma ipa Yesu tana iotonaneyu nugonugota anai dumadumaluhu.<sup>7</sup> Ma tauta ega ipa mei tu matagiba, po goila kadikadidilina tu umaumahi tauhi uguwa dewahi tu bagibagiyehi.<sup>8</sup> Ma tauta nugonugota hi laugiigilihi ta galena itete meta, po ata witumaganma ata luhogala uyahihiyei nugonugota tu wigawiyena ta guduguduya po Yaubada a paliwitumaganana ata luyagohana binei ata nugotuhu ta lugaagalihi.<sup>9</sup> Babana Yaubada ega ita winaganita a uyogigai iyetana binei, ma ipa ata Guyau Yesu Keliso a luyagohana ta waya.<sup>10</sup> Naka tepanei Keliso i hilage ubeita, uyahinei apo hilahilageta bo a yaututa apo tauna mitehi ta mewahaga.<sup>11</sup> Uyahinei emosi po emosi ona ikadidili memi po ona haguhagu memi mei amaka o dewadewahi pite.

### Guguya anani kokoe

<sup>12-13</sup> Walewalehiyai, to lupaliyemi ipa omi tanitaniwaga ona wiyatayatehi po ona luhogalena dumahi, babana Guyau a bagibagi he dewadewaya uyahimi he iututu lulougo ma he gagalena itetemi. Uyahinei ega ona itona ma nugodumola uyahina ona memae.

<sup>14</sup> Walewalehiyai, to laihunahunami ipa tu luupudoodola ona baha kadidili uyahihia ma tu lowolowo ona winugokadidilihi, ma tu tapitapiya ona haguhuhi, ma lawa atapuhi ubeihi omtaibagibagigei ona wobagibagi.<sup>15</sup> Apo iyai ina iapapoenimi ega ona imiheya ma houga magomagouna

ona lauhogala po ona ihaguhagu. Omi lawa dumahi po lawa gehouhi ona haguhaguhi.

<sup>16</sup>Houga magomagouna ona kaokaoha. <sup>17</sup>Ma houga magomagouna ona laupali Yaubada uyahina. <sup>18</sup>Ginouli atapuhi ubeihi Yaubada uyahina ona imaamala, babana dewa geka pitenana Yaubada a nugotuhu tauta Yesu Keliso a bolu ubeita.

<sup>19</sup>Ma Alugo Woiyawa a bagibagi uyahimi ega ona bohobohoya. <sup>20</sup>Apo lawa gehouna Yaubada a nugotuhugei ina bahabaha piko ega ona ihinigigiyea. <sup>21</sup>Ma a wiatatiyanana ona ludadani po ina dewadewa yaka ona wotagoya. <sup>22</sup>Ma apapoe atapuhi ona wihinigigiyei.

<sup>23</sup>Nugonugou ipa Yaubada a nugodewagei ina liyeuyeumi po ona palihalena memi u nimana uyahinei apo alugomi po nugenugomi po hinimi ina galena itetehi po ega apapoe ona tutuhagaya a siga Yesu Keliso ina gunawilena meya. <sup>24</sup>Geka binei ma Yaubada i otugemi, tauna Tu dumalu yaka awai i bahebaheya apo ina dewaya uyahimi.

<sup>25</sup>Walewalehiu, Yaubada uyahina ona laupali ubeiyai. <sup>26</sup>Ma i wimaamala walewalehitia atapuhi i winiuyagona waiwoiyawana uyahinei. <sup>27</sup>Yaubada gowanei a lupaliyemi ipa geka letana walewalehitia atapuhi u matahi ona hiyawi. <sup>28</sup>Ata Guyau Yesu Keliso a lounugoototogo ina melabenimi.